



Ciudad de Dallas

COVID-19

Cierre de instalaciones

La Ciudad de Dallas esta abierta, **pero la alcaldía está cerrada** a menos que tenga una cita.

Revise la lista para servicios remotos y específicos que ofrecen los departamentos.

Ciudad de Dallas La Ciudad de Dallas está abierta, pero muchas de nuestras instalaciones **están cerradas y no aceptarán citas en persona**. Para mantener a nuestro personal y comunidad segura, estamos cerrando instalaciones de la Ciudad y se proveerán servicios por teléfono, correo electrónico, y en línea

CERRADOS AL PUBLICO Y PARA CITAS EN PERSONA

DEPARTAMENTOS	STATUS	CONTACT
Departamento de Estadísticas Vitales - Actas de nacimiento y defunción	Para aceptar/registrar récords de nacimientos y defunción y para la emisión de récords de nacimiento y defunción, complete las formas en línea	www.dallasvitalstatistics.com 214-670-3092
Oficina del Contralor y Ajustes de Cuenta	Las facturas pueden ser presentadas por correo o electrónicamente	CODAccountsPayable@DallasCityHall.com 214-670-0109
Oficina de la secretaria de la Ciudad – Récords públicos	Las ordenes han sido retrasadas por la declaración de desastre del Gobernador, las ordenes nuevas y existentes serán procesadas cuando se reabra	openrecords@dallascityhall.com 214-671-6736
Complimiento de Código División de salud del consumidor	Las aplicaciones para permisos de comida pueden ser completados en línea	dallascityhall.com/departments/codecompliance 214-670-8083
Servicios de Corte y Detención y Corte Municipal	Resuelva multas, fechas de corte, libertad condicional, etc. Por teléfono, correo, o en línea	courts.dallascityhall.com 214-670-0109
Biblioteca Pública de Dallas	Todas las bibliotecas están cerradas; visite el sitio web para material en línea	www.dallaslibrary.org 214-670-7809
Departamento de Agua Potable de Dallas	Pague su recibo en línea, por teléfono, o por correo también puede hacer pagos en localidades de Fidelity Express Pay, tenga en cuenta las tarifas especiales que hay en línea	epay.dallascityhall.com 214-651-1441
Departamento de Obras Publicas	Pagos son aceptados por correo, pero se anima a la entrega en línea de facturas y documentos	dallascityhall.com/departments/public-works 214-670-4491
Departamento de Transporte	Todas las audiencias relacionadas a asuntos de estacionamientos han sido suspendidas, las protestaciones se pueden hacer por escrito	214-670-6904
Oficina de Arte y Cultura	Para preguntas específicas con relación a programas existentes, llame o visite el sitio web del departamento	www.dallasculture.org 214-670-3687

En fecha actual 27/3/20.

Para información actualizada visite la página web de la Ciudad

CLOSED FOR ALL WALK-INS (CONTINUED)

DEPARTMENT	STATUS	CONTACT
Oficina Comunitaria de Supervisión policiaca	Se pueden poner quejas por el teléfono o en línea	OCPO@dallascityhall.com 214-670-3882
Oficina de Vivienda justa y Derechos humanos	Llame o ingrese en línea para presentar una queja vivienda justa, ADA, LGBT, o solicitudes de alojamiento razonables	www.dallasfairhousing.com 214-670-3247
Departamento de Vivienda y Revitalización de Vecindarios	Llame o mande un correo electrónico para preguntas acerca de derechos de retención, HIPP, DHAP, Land Bank, evicciones, etc.	https://dallascityhall.com/departments/housing-neighborhood-revitalization 214-670-5988
Oficina de Eventos especiales	Para preguntas específicas por favor llame o visite el sitio web del departamento	www.dallasspecialevents.com 214-939-2701
Plazas de Enfermedad Pagadas	Para preguntas, recursos, o quejas por favor llame o visite el sitio web	dallascityhall.com/paid-sick-leave 214-670-3247

OPEN FOR LIMITED SERVICES

DEPARTMENT	STATUS	CONTACT
Retención de Autos	Hay un personal reducido, los tiempos de espera son más largos	dallaspolice.net/resource/generalinfo 214-670-5116
Servicios de Animales de Dallas	Los oficiales de campo siguen activos, los servicios de colección están disponibles en línea	www.dallasanimalservices.org 214-670-6800
Departamento de Parques y Recreación	Todos los centros e instalaciones de recreación están cerradas. Parques y senderos siguen abiertos, pero se sigue reforzando el distanciamiento social	www.dallasparks.org 214-670-4100
Departamento de Sanidad	Las estaciones McCommas Bluff Landfill & Tranfer siguen abiertas, pero solo para clientes comerciales, llame o mande un correo electrónico si tiene preguntas	dallascityhall.com/departments/sanitation 214-670-3155
Departamento de Desarrollo sostenible y construcción	La localidad Oak Cliff Municipal Center seguirá abierto. Los documentos serán entregados digitalmente cuando sea posible	https://dallascityhall.com/departments/sustainabledevelopment/buildinginspection/ 214-670-4127
Oficina del Cuidado a la Comunidad, Centros WIC	Todas las clínicas WIC están cerradas, hay servicios de colección limitados	dallascityhall.com/departments/community-care 214-670-7200

En fecha actual 27/3/20.

Para información actualizada visite la página web de la Ciudad



City of Dallas